

**Zeitschrift:** Die Sozialhilfe : das Fachmagazin der SKOS  
**Herausgeber:** Schweizerische Konferenz für Sozialhilfe SKOS  
**Band:** 122 (2025)  
**Heft:** 1

**Vorwort:** Editorial  
**Autor:** Hess, Ingrid

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Ingrid Hess**  
Redaktionsleiterin

## EDITORIAL

### LIEBE LESERINNEN UND LESER,

Als Erstes möchte ich unsere frankophonen Leserinnen und Leser herzlich willkommen heissen. Ich freue mich sehr, Ihnen die erste zweisprachige Ausgabe des Fachmagazins der SKOS vorstellen zu dürfen: «Die Sozialhilfe» (ehemals ZESO) und «L'aide sociale – Revue spécialisée de la CSIAS».

Mit dieser zweisprachigen Ausgabe möchten wir den Diskurs zwischen den verschiedenen Landesteilen fördern. Die französische Ausgabe ist dabei keineswegs einfach eine Übersetzung der deutschsprachigen Inhalte. Vielmehr möchte die SKOS Forschungsergebnisse, Fachwissen, Projekte und Perspektiven aus allen Regionen präsentieren. Wir hoffen auf eine lebhaftige Beteiligung mit allen, die an den Themen der Sozialhilfe interessiert sind, sei es aus der Praxis, der Forschung oder der Gesellschaft. Wir freuen uns, dabei auf die wertvolle Unterstützung unserer Partnerorganisation Artias zählen zu dürfen.

In dieser ersten zweisprachigen Ausgabe befassen wir uns in einem Schwerpunkt mit den wachsenden Schwierigkeiten auf dem Wohnungsmarkt für Menschen mit geringem Einkommen oder Sozialhilfe (S. 12). Trotz positiver Entwicklungen müssen wir uns Gedanken darüber machen, welche Herausforderungen da auf uns zukommen, wie David Hunziker von der Berner Wohnberatung mahnt.

Wir hoffen, Sie finden viele weitere Sie interessierende Beiträge, und wünschen Ihnen eine interessante Lektüre.